

Hot Water Steamer

Astoria®

Think espresso.



Vapore ed acqua calda subito disponibili ed in grande quantità.

Dotazione di serie

- Caldaia ad alte prestazioni da 10,5 litri.
- Una lancia vapore.
- Un erogatore acqua calda.
- Rubinetto vapore e acqua calda a leva.
- Automatico entrata acqua (A.E.A.)
- Manometro a doppia scala per la visualizzazione della pressione in caldaia.
- Scaldatazze elettrico.
- Allacciamento diretto alla rete idrica.

Optionals

- Lancia vapore "Cool Touch".

Colori

- Inox.

Steam and hot water immediately available and in large quantities.

Standard features

- 10.5 liters high-performance boiler.
- One steam wand.
- A hot water dispenser.
- Steam and hot water lever.
- Automatic water refill (A.W.R.)
- Dual gauge for boiler pressure control.
- Electric cup-warmer.
- Direct connection to the mains.

Options

- "Cool touch" wand.

Colours

- Stainless steel.

Dampf und Heißwasser sofort und in großen Mengen erhältlich.

Serienmäßige Ausstattung

- Hochleistungskessel mit 10,5 Litern.
- Eine Dampfzange.
- Eine Heißwasserabgabe.
- Dampfzahn und heisses Wasser mit Hebel.
- Automatische Wasserzufuhr (A.W.Z.)
- Doppelmanometer für die Druckanzeige im Kessel.
- Elektrischer Tassenwärmer.
- Anschluß direkt am Wassernetz.

Extras

- Kalte Dampfzange.

Farben

- Edelstahl.

Vapeur et eau chaude immédiatement disponibles en grandes quantités.

Equipment de série

- Chaudière hautes performances de 10,5 litres.
- Une buse vapeur.
- Un distributeur d'eau chaude.
- Robinet vapeur et eau chaude à levier.
- Remplissage eau automatique (R.E.A.)
- Double manomètre pour l'affichage de la pression de la chaudière.
- Chauffe-tasses électrique.
- Connexion directe au réseau hydraulique.

Options

- Buse vapeur "Cool Touch".

Couleurs

- Inox.

Vapor de agua caliente disponible rápidamente y en gran cantidad.

Dispositivos de serie

- Caldera de altas prestaciones de 10.5 litros.
- Una lanza de vapor.
- Un dispensador de agua caliente.
- Grifo vapor y agua caliente con palanca.
- Entrada de agua automática (A.E.A.).
- Manómetro doble para visualizar la presión de la caldera.
- Calientatazas eléctrico.
- Conexión directa a la red hidrica.

Opcionales

- Lanza "Cool Touch".

Colores

- Inox.

Vapor e água quente imediatamente disponíveis e em grande quantidade.

Dispositivos de série

- Caldeira de elevadas prestações de 10,5 litros.
- Uma lança do vapor.
- Um sistema de fornecimento de água quente.
- Torneira de vapor e água quente com alavanca.
- Automático entrada de água.
- Manómetro doble para visualizar la presión de la caldera.
- Aquecedor de chavenas elétrico.
- Interligação direta à rede hidráulica.

Opcionais

- Lança "Cool Touch".

Cores

- Inox.

Hot Water Steamer

Caratteristiche tecniche / Technical characteristics / Technische Merkmale / Données techniques / Características técnicas / Características técnicas

Larghezza / Width / Breite / Largeur / Largo / Largura	mm / in	310 / 12.2
Profondità / Depth / Tiefe / Profondeur / Ancho / Comprimento	mm / in	600 / 23.6
Altezza / Height / Höhe / Hauteur / Alto / Altura	mm / in	610 / 24.0
Peso netto / Net weight / Nettogewicht / Poids net / Peso neto / Peso líquido	kg / lb	45 / 99.2
Peso lordo / Gross weight / Bruttogewicht / Poids brut / Peso bruto / Peso bruto	kg / lb	59 / 130
Voltaggio / Voltage / Spannung / Voltage / Voltaje / Voltagem	V	230 / 240
Potenza / Rated power / Leistung / Puissance / Potencia / Potência	W	2.650 / 2.870
Frequenza / Frequency / Frequenz / Fréquence / Frecuencia / Frequência	Hz	50 / 60
Capacità caldaia / Boiler capacity / Kesselfassungsvermögen / Capacité chaudière Capacidad caldera / Capacidade da caldeira	lt / UK gal	10,5 / 2,3
Intervallo pressione di funzionamento della caldaia / Boiler operating pressure interval / Betriebsdruckintervall des Kessels Intervalle de pression de fonctionnement de la chaudière / Intervalo de presión de funcionamiento de la caldera Intervalo da pressão de funcionamento da caldeira	bar / psi	1,2 - 1,4 / 17,4 - 20,3
Altezza massima per utilizzo di tazze di tè / Maximum height for use of tea cups / Maximale Höhe zur Verwendung von Teetassen Hauteur maximum d'utilisation de tasses à thé / Altura máxima para el uso de tazas de té / Altura máxima para a utilização de chávenas de chá	mm / in	160 / 6,3
CAPACITÀ ACQUA CALDA - HOT WATER CAPACITY - HEISSWASSERKAPAZITÄT - CAPACITÉ D'EAU CHAUDE - CAPACIDAD DE AGUA CALIENTE - CAPACIDADE DE ÁGUA QUENTE [#]		
92°C (198°F) Volume orario d'acqua calda / 92°C (198°F) Hourly volume of hot water 92°C (198°F) Warmwasser-Stundenvolumen / 92°C (198°F) Volume horaire d'eau chaude 92°C (198°F) Volumen por hora de agua caliente / 92°C (198°F) Volume horário de água quente	lt / UK gal	33 / 7,3
Produzione max. oraria : tè (150ml - 5.3 oz UK - 5.07 oz fl) / Max. hourly production : tea (150ml - 5.3 oz UK - 5.07 oz fl) Max. Stundenproduktion : Tee (150ml - 5.3 oz UK - 5.07 oz fl) / Production max. horaire : thé (150ml - 5.3 oz UK - 5.07 oz fl) Producción máx. por hora : tè (150ml - 5.3 oz UK - 5.07 oz fl) / Produção máx. horária : chá (150ml - 5.3 oz UK - 5.07 oz fl)	n°	220
CAPACITÀ VAPORE - STEAM CAPACITY - DAMPFKAPAZITÄT - CAPACITÉ DE VAPEUR - CAPACIDAD DE VAPOR - CAPACIDADE DE VAPOR [#]		
70°C (158°F) Volume orario di latte schiumato / 70°C (158°F) Hourly volume of foamed milk / 70°C (158°F) Milchschaum-Stundenvolumen 70°C (158°F) Volume horaire de mousse de lait / 70°C (158°F) Volumen por hora de leche espumosa / 70°C (158°F) Volume horário de leite com espuma	lt / UK gal	55 / 12,1
Produzione max. oraria : cappuccino (150 ml latte schiumato) / Max. hourly production : cappuccino (150 ml foamed milk) Max. Stundenproduktion : Cappuccino (150 ml Milchschaum) / Production max. horaire : cappuccino (150 ml de mousse de lait) Producción máx. por hora : capuchino (150 ml de leche espumosa) / Produção máx. horária : cappuccino (150 ml de leite com espuma)	n°	360

[#]: TRIAL DATAS

DISCLAIMER

Condizioni generali

Il costruttore si riserva il diritto di modificare senza preavviso le caratteristiche delle apparecchiature presentate in questa pubblicazione. I pesi, le misure etc. hanno solo valore indicativo e non impegnano il costruttore.

Conditions générales

Le fabricant se réserve le droit de modifier sans préavis les caractéristiques des appareils présentés dans cette publication. Les poids, mesures, etc. sont seulement indicatifs et n'entraînent pas la responsabilité du constructeur.

General conditions

The manufacturer reserves the right to modify the appliances presented in this publication without notice. The weights, measurements etc. are merely indicative and not binding.

Condiciones generales

El constructor se reserva el derecho de modificar sin preaviso las características de las máquinas presentes en este manual. El peso, las dimensiones son aproximadas.

Allgemeine Geschäftsbedingungen

Der Hersteller behält sich das Recht vor, die in dieser Broschüre vorgestellten Geräte ohne Vorankündigung zu ändern. Das Gewicht, die Masse, etc. haben einen Richtwert, sind aber nicht verbindlich.

Termos e Condições

O construtor reserva-se o direito de modificar sem aviso previo as máquinas presentes neste manual. O peso, as dimensões são aproximadas.



Elenco omologazioni di prodotto / Product approval list / Liste der Produktzulassungen

Liste des homologations du produit / Lista de homologaciones de producto / Lista de homologações de produto



MADE IN ITALY



CMA MACCHINE PER CAFFÈ S.r.l.

Via Condotti Bardini, 1
31058 Susegana (TV) | Italy

Tel. +39 0438 6615 | Fax +39 0438 60657

www.astoria.com | info@astoria.com

code: 02001272 /10-2014